

Dieppe le 16 avril 1854

Monsieur Charles Leidenstreich

J'ai le plaisir de vous annoncer que  
mon "Romancette Joutenaive" apparue  
en 1853, l'exemplaire qui vous est  
destiné est maintenant déposé chez  
M. Derache, libraire, à Paris  
rue du Boulevar, 7, au 1<sup>er</sup> étage;

je vous prie de vouloir bien agréer

Ce volume comme un hommage de  
mon estime et de ma reconnaissance.

Le volume est porté votre nom  
et est de ma main etc. Derache  
à ordre de le donner à celui qui

représentera ce votre nom. Veuillez  
donc le faire passer le plus  
bientôt possible afin que je sois jugé par  
vous, ce qui est mon plus grand désir.

il me tarde de me voir entre  
vos mains & de connaître votre  
jugement sur mon œuvre.

Neully veut dire avec franchise  
le plus possible & m'indiquer  
page par page toutes les erreurs  
dans les quelles j'en ai touchés,

— s'il y avait des volutes  
devant, à Mayence ou près  
de vous qui d'allemand  
d'archéologie, j'en aurais  
deux ou trois j'en ferais  
un fascicule de deux ou trois  
un exemplaire m'indiquerait  
le moyen.

Si vous avez quelques  
exemplaires pourriez-ils être  
vendus à Mayence ou ailleurs.  
Je vous prie de m'indiquer  
j'espère en ce voyage de la  
Bourse à dit moi, si j'en  
fais une, comme je le puis.

Si vous jugez convenable j'en  
dirai un mot dans les journaux  
je vous prie de m'en  
envoyer.

Tout désir de connaître  
votre pensée j'en reste,  
de vous, raté

Respectueux & dévoué  
serviteur

L'abbé Volz

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten signature or name, possibly "A. M. ...".

Handwritten text, possibly initials or a small signature.

Handwritten signature or name, possibly "S. J. ...".